

**THE ST. CROIX SOAP MFG. CO.**



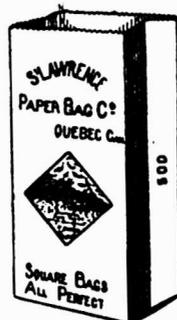
St. Stephen, N. B.  
Savon "Surprise"  
La cse  
1 caisse . . . \$4.00  
par 5 cses . . . 3.90  
fret payé sur 5  
cses ou plus.

**ARTHUR P. TIPPET & CO.**



MONTREAL  
Teintures "Maypole  
Soap" La gross:  
Différentes cou-  
leurs. . . . .10 20  
Noir. . . . . 15 30

Lime Juice "Stowers" La cse  
Lime Juice Cordial... 2 doz... pts. 4.00  
Lime Juice Cordial... 1 doz... qts. 3.50  
Double Refl. lime juice... 3.50  
Lemon syrup... 4.00



The St Lawrence Paper  
Bag Co., Québec.  
La seule compagnie  
manufacturière indépen-  
dante du trust des com-  
bines  
Prix des sacs d'épice-  
rie et sacs à chapeaux  
pour modistes envoyés  
sur demande.

**TELLIER, ROTHWELL & CO.**  
MONTREAL



Mine à poêle. La grosse  
Royal Black lead. . . . . 1 75  
Magic Stove paste, grands. . . . . 9 00  
Bleu à laver La lb  
Parisian. . . . . 12½  
Victoria. . . . . 10  
Challenge... 9

**T. UPTON & CO.**  
HAMILTON, ONT.

Fruits en conserves.  
Framboises, Fraises, Pêches, Prunes, Ga-  
delles rouges ou noires, Groseilles,  
Cerises. La doz.  
Verre d'une chopine, 2 dz. à la cse 2.25  
Jams pures de fruits.  
Framboises, Mûres, Fraises, Pêches, Pru-  
nes, Abricots, Gadelles Rouges, Gadel-  
les Noires, Groseilles, Figues. La doz  
Verres, 1 lb. 2 dz. à la cse. . . . . 1.00  
La lb  
Tins, 2 lbs. 2 dz. à la cse. . . . . 07  
Seaux, ferblanc, 5 lbs. 8 au crate .. 06½  
Seaux, ferblanc, 7 lbs. 9 au crate .. 06½  
Seaux, bois, 7 lbs. 6 au crate .. 06½  
Seaux, bois, 14 lbs. . . . . 06½

Seaux, bois, 30 lbs. . . . . 06½  
Gélices de fruits pures.  
Framboises, Fraises, Gadelles noires.  
Gadelles rouges, Ananas. La doz  
Verres, 1 lb. 2 dz. à la cse: . . . . 1.00  
La lb  
Tins, 2 lbs. 2 dz. à la cse. . . . . 07  
Seaux, bois 7 lbs. 6 au crate. . . . 06½  
Seaux, bois, 14 lbs. . . . . 06½  
Seaux, bois, 30 lbs. . . . . 06½

Home made Jams.  
Framboises, Fraises, La doz  
Verre, 1 lb. 2 dz. à la cse. . . . . 1.60  
Pêches, Prunes, Gadelles Rouges, Gadel-  
les Noires, Abricots, Groseilles.  
Verres de 1 lb. 2 dz à la cse. . . . 1.45  
Assortis. 1.50  
La lb

Seaux, ferblanc, 5 lbs. 8 au crate .. 09  
Seaux, ferblanc, 7 lbs. 9 au crate .. 09  
Seaux, bois, 7 lbs. 6 au crate .. 09  
Seaux, bois, 14 lbs. . . . . 09  
Seaux, bois, 30 lbs. . . . . 09

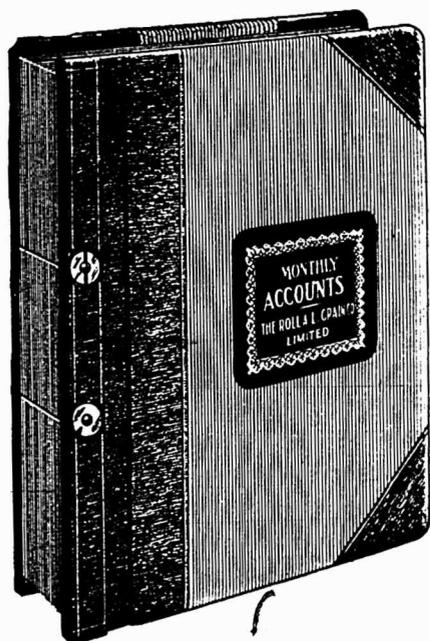
Marmelade d'Oranges d'Upton. La doz  
Verres, 1 lb. 2 dz. à la cse. . . . . 1.00  
Verres, 1 lb. "Home Made" . . . . 1.40  
La lb

Tins, 2 lbs. 2 dz. à la cse. & . . . . 07  
Seaux, bois, 7 lbs. 6 au crate .. 06½  
Seaux, ferblanc, 5 lbs. 8 au crate .. 06½  
Seaux, ferblanc, 7 lbs. 9 au crate .. 06½

Upton's Apple Butter. La lb  
Seaux de bois, 7 lbs, 6 au crate. . . . 06½  
Seaux de bois, 14 lbs. . . . . 06½  
Seaux de bois, 30 lbs. . . . . 06½  
Sauce aux atocas. La doz  
Verres, 1 lb. 2 doz à la cse. . . . . 1.45  
Marmelade de Pomplemonassis La doz  
Verre, 1 lb. 2 doz. à la cse. . . . . 1.40

**Le système de  
comptabilité à**

**Feuillets  
Détachables**



Épargne le temps,  
Épargne l'argent,  
Accélère la recherche des comptes,  
Rend le livre continu,  
Fait que les comptes sont toujours prêts,  
Réduit au minimum la possibilité des erreurs.

Ce Système de Comptabilité Mensuelle ne contient rien que la quintessence de vos affaires de chaque mois. Tous les comptes dans ce grand livre y sont uniquement parce que ce sont des comptes actifs, et ce grand-livre indique exactement ce qui a été acheté par les clients pendant le mois. Ces comptes sont placés par ordre alphabétique dans le classeur et séparés par une feuille appelée index, au bord extérieur de laquelle est attachée une étiquette en cuir qui ressort et qui est marquée d'une lettre convenable.

Le témoignage suivant parle par lui même; il provient du teneur de livres de M. L. A. BAYLEY, Sherbrooke :

"Je me sers depuis un an environ du "Système de Comptabilité Mensuelle" de "The Rolla L. Crain Co., Ltd.;" je trouve que c'est un moyen très facile et très commode de tenir la comptabilité. Le fait que les comptes sont toujours prêts et à jour est une recommandation suffisante auprès des hommes d'affaires, car ce système épargne du temps."—F. I. VAUGHAN.

*Ecrivez-nous pour circulaire et plus amples renseignements.*

WHITE & BINDON, Vancouver, C. A. Agents.  
Bureau de Toronto:—18, Toronto Street.  
Bureau de Montréal:—Edifice Alliance.  
Winnipeg:—J. J. Chisholm, Gérant, 54, Princess St.

**The Rolla L. Crain Co., Ltd**  
OTTAWA, Canada.